## าเทที่ 1

#### บทน้ำ

การวิจัยนี้เป็นการศึกษา เกี่ยวกับการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลาม ของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ผู้วิจัยทำการ วิจัยเชิงสำรวจ (Survey Research) โดยใช้แบบสอบถามในการเก็บรวบรวมข้อมูล โดยเนื้อหา ประกอบด้วยความเป็นมาของปัญหาและปัญหา วัตถุประสงค์ของการวิจัย ความสำคัญและ ประโยชน์ของการวิจัย ขอบเขตของการวิจัย นิยามศัพท์เฉพาะ ข้อตกลงเบื้องต้น และสัญลักษณ์ที่ใช้ ใบการวิจัย ดังบี้ Umiversit

#### 1.1 ความเป็นมาของปัญหาและปัญหา

ประเทศไทย เป็นประเทศที่กำลังพัฒนา แต่การพัฒนาประเทศจะดำเนินไปอย่างมี คุณภาพเพียงใดนั้นขึ้นอยู่กับลักษณะของประชาชนส่วนใหญ่เป็นสำคัญกล่าวคือ ประชากรต้องมี คุณภาพ คังพระบรมราชาโชวาทของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวรัชกาลปัจจุบัน ความว่า "ประเทศชาติจะเจริญหรือเสื่อมลงนั้นย่อมขึ้นอยู่กับการศึกษาของประชาชนแต่ละคนเป็นสำคัญ" การจัดการการศึกษาจึงต้องเป็นไปเพื่อพัฒนาคนไทยให้เป็นมนุษย์ที่สมบูรณ์ทั้งร่างกาย จิตใจ สติปัญญา ความรู้ และคุณธรรม มีจริยธรรมและวัฒนธรรมในการคำรงชีวิต สามารถอยู่รวมกับผู้อื่น อย่างมีความสุข (กระทรวงศึกษาธิการ, 2542 : 5) เพื่อพัฒนาคนให้มีคุณภาพ ถือเป็นเรื่องที่มีความ จำเป็นอย่างยิ่ง การศึกษาทำให้ศักยภาพที่มีอยู่ในตัวคนได้รับการปฏิบัติและพัฒนาอย่างเต็มที่ ทำให้ เป็นคนที่รู้จักคิด วิเคราะห์ รู้จักแก้ปัญหา มีความคิดริเริ่มสร้างสรรค์ รู้จักเรียนรู้ด้วยตนเอง สามารถ ปรับตัวให้ทันกับการเปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้นอย่างรวดเร็ว มีคุณธรรม จริยธรรม รู้จักพึ่งตนเอง และ สามารถคำรงชีวิตอยู่ในสังคมได้อย่างเป็นสุข (สำนักงานคณะกรรมการการศึกษาแห่งชาติ, 2542:2)

ปัจจุบันประเทศไทยกำลังประสบกับภาวการณ์ปรับเปลี่ยนค้านต่างๆ ทางสังคม มากมายโดยเฉพาะระบบเศรษฐกิจที่เน้นการเพิ่มผลผลิต ทำให้ค่านิยม ความดีงาม คุณธรรม จริยธรรมเบี่ยงเบนออกจากศีลธรรมจรรยาของศาสนา เงินมีบทบาทต่อจิตใจคนเป็นอย่างมาก ความสัมพันธ์ระหว่างคนในสังคมเปลี่ยนแปลงไป ค่านิยมทางวัตถุถ่ายทอดจากสังคมเมือง มาสู่ชนบทและครอบงำเยาวชนได้อย่างรวดเร็ว ส่งผลต่อคุณธรรมและจริยธรรมของเยาวชน สังคมไทยในปัจจุบันไม่ว่าสังคมเมืองใหญ่หรือเมืองเล็ก จะมีความเจริญทางค้านวัตถุ และวิถี ชีวิตประจำวันไม่แสดงถึงความเจริญทางจิตใจ มีการใช้จ่ายฟุ่มเฟือย ทั้งการกินการอยู่ ความสับสน

กวามฉุกละหุก การขาดระเบียบวินัย และความหย่อนยานในศีลธรรมอันดีงาม บุคคลในสังคม ใม่เคารพกฎเกณฑ์ ใม่เคารพกฎหมายและธรรมจรรยาของสังคมมากขึ้นทุกที่ ที่เป็นเช่นนี้เพราะ สังคม ใทยหย่อนค่านิยมและจริยธรรมจึงทำให้ต่างคนต่างมุ่งแต่สะดวก ไม่ประพฤติตาม ขนบธรรมเนียมประเพณีและไม่เคารพกฎหมายซึ่งเป็นกฎระเบียบของสังคม คนส่วนใหญ่ในสังคม คอยแต่เป็นฝ่ายรับ เช่น รับความสะดวกสบาย รับความเห็นใจ รับความเมตตา รับความกรุณา รับความยุติธรรม รับการให้อภัยจะมองหาผู้ให้ เช่น ให้การเห็นใจ ให้ความยุติธรรม ให้ความเมตตา กรุณา ให้ความปรารถนาดี ให้อภัยต่อผู้อื่น ดูจะหาได้อยากมากเข้าทุกที่ (กรมวิชาการ, 2544: 1) ความได้เปรียบของบุคคลที่มีโอกาสจะยิ่งหนักหน่วงขึ้น หลักศีลธรรมจรรยาจึงถูกมองข้าม การมีสรัทธาในสาสนา เริ่มพ่ายแพ้ต่อกิเลสความเห็นแก่ตัวของมนุษย์ สังคมเมืองมีการติดต่อธุรกิจ การค้า และรับการถ่ายทอดความเจริญก้าวหน้าจากต่างชาติมากขึ้น การยึดถือในค่านิยม ศีลธรรม อันดึงามเริ่มจางหายไปพร้อมกับความเป็นสมัยใหม่ในปัจจุบัน

การควบคุมพฤติกรรมของมนุษย์ จึงมีความจำเป็นยิ่งขึ้น และสิ่งที่จะควบคุม พฤติกรรม ของมนุษย์ให้อยู่ในทิสทางที่ถูกต้องได้ก็คือ การปลูกฝัง คุณธรรม จริยธรรม ให้แก่เด็ก และเยาวชน จำเป็นต้องเริ่มตั้งแต่เด็ก เพราะเด็กอายุก่อน 6 ปี จะสามารถบันทึกจริยธรรมในช่วงนั้น ได้มากที่สุด พ่อ แม่ ญาติพี่น้อง ผู้ใกล้ชิดของเด็กในวัยนี้ จึงมีบทบาทสำคัญมาก ในการปลูกฝัง คุณธรรม จริยธรรม และควรทำอย่างต่อเนื่อง ผ่านทางกิจกรรมต่างๆ ทั้งในและนอกหลักสูตร จนกระทั่งเด็กเหล่านี้เข้าสู่การเรียนในระบบ ตั้งแต่ระดับประถมศึกษา จนถึงระดับอุดมศึกษา เติบโตเป็นผู้ใหญ่มากขึ้น การปลูกฝังทางด้านคุณธรรม จริยธรรม ยังคงต้องดำเนินต่อไปอย่างเป็น ธรรมชาติ เพื่อให้เด็กเป็นทั้ง คนเก่ง คนดี และมีความสุข ต้องพัฒนาลึกถึงระดับจิตใจ จิตวิญญาณ มิใช่พัฒนาแต่วิชาการ และต้องกระทำซ้ำๆ บ่อยๆ เพราะคุณธรรม จริยธรรม เป็นกระบวนการสั่ง สม และซึมซับ (พล แสงสว่าง, 2544: 27)

องค์ประกอบของศาสนาอิสถามซึ่งจัดเป็นศาสนาที่มีประชากรส่วนใหญ่นับถือ แต่ในความเป็นจริงอิสถามเป็นมากกว่าศาสนา เพราะมุสถิมไม่สามารถแยกชีวิตตนออกจากอิสถาม หรือไม่สามารถรับอิสถามไว้เป็นแค่ส่วนหนึ่งของชีวิตหากแต่เป็นทั้งชีวิตหรือเป็นระบอบ ในการดำเนินชีวิต ฉะนั้นอิสถามจึงจัดเป็นวัฒนธรรมที่ประกอบด้วยองค์ประกอบทั้ง 4 คือ องค์มติ องค์การ องค์พิธีกรรมและองค์วัตถุ (เสาวนีย์ จิตต์หมวค, 2535: 8) วัฒนธรรมอิสถาม หมายถึง วิถีในการดำเนินชีวิต หรือรูปแบบแห่งพฤติกรรมของมุสถิมตลอดจนสิ่งที่สร้างสรรค์ขึ้นมาซึ่งตั้งอยู่ บนพื้นฐานแห่งความสรัทธาว่า อัลลอฮ 🕮 คือพระเจ้าเพียงองค์เดียวและมูฮำมัด 🛎 คือ ศาสนทูต ของพระองค์ (เสาวนีย์ จิตต์หมวค, 2535: 8)

เด็กและเยาวชนมุสลิมนั้นมีความตระหนักต่อบทบัญญัติของอัลลอฮฺ และเห็น
คุณค่าต่อคำคำรัสของพระองค์ การที่จะนำไปสู่ความสำเร็จและความมั่งมีในชีวิตเราได้นั้น ซึ่งทุก
อย่างมันไม่ใช่อยู่ที่เงินตรา หากแต่เป็นเพราะการศึกษาและการอบรมดูแลของพ่อแม่เพื่อที่มุสลิมได้
มีคุณธรรมจริยธรรมที่ดีงาม เพื่อการอยู่ร่วมกันในสังคมอย่างมีความสุข อย่างที่หะดีษท่านนบี

ความว่า "แท้จริงแล้วฉันได้ถูกส่งมา เพื่อเผยแพร่จริยธรรมอันดีงามให้มีความสมบูรณ์"

ศาสนาอิสถาม ไม่ใช่แก่รับรู้ในเรื่องของการทำอิบาคะฮฺต่ออัถถอฮฺ 墨 เพียงอย่าง เคียว มุสถิมเพื่อที่จะได้ครอบคลุมหมดในทุกๆ ด้านของความรู้ ไม่ว่าจะเป็นความรู้ด้านเตาฮีด, ฟิกิฮฺ อัถถอฮฺ 墨 จึงได้คำสั่งให้มุสถิมได้รับรู้และเรียนรู้ในเรื่องของอักถาก ( ひょう) คุณธรรม จริยธรรมพร้อมกันด้วย ดังที่อัถลอฮฺ 墨 ตรัสว่า

ความว่า "และพวกเขามิได้ถูกบัญชาให้กระทำอื่นใดนอกจากเพื่อเคารพภักดี ต่ออัลลอฮฺ 🕮 เป็นผู้มีเจตนาบริสุทธิ์ในการภักดีต่อพระองค์ เป็นผู้อยู่ในแนวทาง ที่เที่ยงตรง และคำรงการละหมาด และจ่ายซะกาต และนั่นแหละคือศาสนาอัน เที่ยงธรรม" (อัลบัยยินะฮฺ:5)

จากอายะฮุอัลกุรอานที่ได้กล่าวมาข้างต้น แสดงให้เห็นถึงพื้นฐานของการงาน ทุกอย่าง ขึ้นอยู่กับการตั้งเจตนา หากตั้งเจตนาไว้อย่างดีงาม การงานนั้นก็จะบริสุทธิ์เพื่ออัลลอฮฺ 🕮 และงานนั้นก็จะถูกตอบรับ แต่ถ้าหากตั้งเจตนาไปในทางที่ไม่ถูกต้อง งานนั้นก็จะไม่ได้รับ ผลตอบแทนจากพระองค์

ผู้วิจัยได้เห็นความสำคัญและสนใจที่จะศึกษาในเรื่อง การปฏิบัติตามหลักคุณธรรม จริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ในการที่จะให้ การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกานั้น มีความสำคัญ เป็นอย่างยิ่ง โดยเฉพาะการอบรมเลี้ยงดูของพ่อแม่หรือผู้ปกครอง ควรส่งเสริมการปฏิบัติตามหลัก

\_

<sup>้</sup> หะดีบบันทึกโดย Ibn Hanbal,หะดีบหมายเลข 8952 เล่มที่ 2 หน้า 2

กุณธรรมจริยธรรมอิสลาม และโรงเรียนที่อบรมส่งเสริมการปฏิบัติตามหลักกุณธรรมจริยธรรม อิสลามรองจากพ่อแม่หรือผู้ปกครอง ซึ่งพ่อแม่หรือผู้ปกครองสามารถเห็นความเปลี่ยนแปลง พฤติกรรมการปฏิบัติตามหลักกุณธรรมจริยธรรมอิสลามของลูกได้ดี จึงนำการปฏิบัติตามหลัก กุณธรรมจริยธรรมอิสลามในเรื่อง ความสะอาด ความสุภาพ ความกตัญญู ความขยัน ความ ประหยัด ความซื่อสัตย์ ความสามัคคี ความมีน้ำใจ และความมีวินัยมาเป็นกรอบ ในการศึกษา เพื่อ เป็นตัวช่วยให้หลักการสรัทธาและหลักการปฏิบัติมีความสมบูรณ์มากยิ่งขึ้น และเป็นแนวทางใน การพัฒนาหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัด ปัตตานี และในจังหวัดอื่นๆ ต่อไป

#### 1.2 วัตถุประสงค์ของการวิจัย

วัตถุประสงค์ของการวิจัยเรื่อง การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลาม ของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี คือ

- 1.2.1 เพื่อศึกษาระคับการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียน โรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี
- 1.2.2 เพื่อประมวลข้อเสนอแนะในการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลาม ของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี

#### 1.3 คำถามการวิจัย

การวิจัยครั้งนี้ ผู้วิจัยตั้งคำถามการวิจัย เพื่อตอบวัตถุประสงค์ ดังนี้

- 1.3.1 การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี อยู่ในระดับใด
- 1.3.2 การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ตามข้อเสนอแนะของผู้ปกครอง เป็นอย่างไร

#### 1.4 ความสำคัญและประโยชน์ของการวิจัย

ความสำคัญและประโยชน์ของการวิจัย การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรม อิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี คือ

- 1.4.1 ผลการวิจัยทำให้ทราบถึงระดับการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรม อิสลามในเรื่องความสะอาด ความสุภาพ ความกตัญญู ความขยัน ความประหยัด ความซื่อสัตย์ ความสามัคคี ความมีน้ำใจ และความมีวินัยของนักเรียน โรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี
- 1.4.2 ผลการวิจัยสามารถใช้เป็นสารสนเทศให้ผู้ที่เกี่ยวข้องใช้ศึกษาวางแผน พัฒนาหลักสูตรการจัดการเรียนการสอนและกิจกรรมพัฒนาผู้เรียนที่เลือกกับการปฏิบัติตามหลัก คุณธรรมจริยธรรมของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี
- 1.4.3 ผลการวิจัยสามารถเป็นประโยชน์ต่อผู้บริหารสถานศึกษา ครู ผู้ปกครอง และชุมชน สามารถหาวิธีการพัฒนาเพื่อปลูกผังการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมของนักเรียน โรงเรียน ตาดีกา ให้ไปสู่แนวทางที่ถูกต้องเหมาะสม
- 1.4.4 แนวทางในการพัฒนากุณธรรมจริยธรรมอิสลามในเรื่องความสะอาด ความ สุภาพ ความกตัญญู ความขยัน ความประหยัด ความชื่อสัตย์ ความสามัคกี ความมีน้ำใจ และความมี วินัยของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา จะเป็นผลงานวิจัยสำหรับครูผู้สอนศาสนาอิสลามนำไป ประยุกต์ใช้ได้ตรงตามความจำเป็นของสังคมปัจจุบัน

#### 1.5 ขอบเขตการวิจัย

#### 1.5.1 ขอบเขตด้านเนื้อหา

การวิจัยนี้มุ่งศึกษาการปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลาม ของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา ตามทัศนะของผู้ปกครอง ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี โดยใช้ แบบสอบถามที่สร้างขึ้นจากการศึกษาอัลกุรอาน อัลหะดีษ เอกสารงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการปฏิบัติ ตามหลักคุณธรรมจริยธรรมอิสลามของนักเรียนโรงเรียนตาดีกาในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ปีการศึกษา 2551 ในองค์ประกอบของคุณธรรมจริยธรรมพื้นฐาน 9 ประการ คือ

# 1.5.1.1 คุณธรรมเพื่อการพัฒนาตน

- 1.4.1.1.1 ความสะอาด
- 1.4.1.1.2 ความสุภาพ
- 1.4.1.1.3 ความกตัญญ

### 1.5.1.2 คุณธรรมเพื่อการพัฒนาการทำงาน

- 1.4.1.2.1 ความขยัน
- 1.4.1.2.2 ความประหยัด
- 1.4.1.2.3 ความซื่อสัตย์

# 1.5.1.3 คุณธรรมเพื่อพัฒนาการอยู่ร่วมกันในสังคม miversit

- 1.4.1.3.1 ความสามักคื
- 1.4.1.3.2 ความมีน้ำใจ
- 1.4.1.3.3 ความมีวินัย

#### 1.5.2 ขอบเขตด้านประชากรและกลุ่มตัวอย่าง

ในการศึกษานี้ ได้กำหนดขอบเขตไว้ดังนี้

ประชากรที่ใช้ในการศึกษาครั้งนี้ เป็นผู้ปกครองนักเรียนโรงเรียน ตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ประจำปีการศึกษา 2551 รวม 60 โรงเรียน มีผู้ปกครอง ของนักเรียนจำนวน 6.772 คน

### 1.5.2.2 กลุ่มตัวอย่าง

ประชากรที่ใช้ในการศึกษาครั้งนี้ คือ ผู้ปกครองนักเรียนโรงเรียน ตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ประจำปีการศึกษา 2551 รวม 60 โรงเรียน มีผู้ปกครอง ของนักเรียน จำนวน 6,772 คน โดยกำหนดขนาดตัวอย่างจากการคำนวณขนาดของกลุ่มตัวอย่างโดย ใช้สูตร Taro Yamane (อ้างถึงใน ธานินทร์ ศิลป์จารุ, 2551 : 45 ) ได้ขนาดของกลุ่มตัวอย่าง 378 คน

#### 1.6 นิยามศัพท์เฉพาะ

**ทัศนะของผู้ปกครอง** หมายถึง ความคิดเห็นเกี่ยวกับการปฏิบัติตามหลักคุณธรรม จริยธรรมในเรื่อง ความสะอาด ความสุภาพ ความกตัญญู ความขยัน ความประหยัด ความซื่อสัตย์ ความสามักคี ความมีน้ำใจ และความมีวินัยของนักเรียนโรงเรียนตาดีกา

การปฏิบัติตามหลักคุณธรรมจริยธรรม หมายถึง วิถีการคำเนินชีวิตตามแนวทาง ของศาสนาอิสลามที่ได้ประพฤติปฏิบัติในทางที่ดีที่ถูกต้องตามระเบียบต่างๆ ที่อิสลามได้กำหนดขึ้น ในเรื่องความสะอาด ความสุภาพ ความกตัญญู ความขยัน ความประหยัด ความชื่อสัตย์ ความ สามัคคี ความมีน้ำใจ และความมีวินัย ทำให้คนทำหน้าที่ของตนเองอย่างสมบูรณ์ก่อให้การ อยู่ร่วมกันอย่างมีความสุข

สะอาด หมายถึง การรักษาความสะอาดของร่างกาย รับประทานอาหารที่ฮาลาล และมีประโยชน์ ตลอดจนดูแลความสะอาดของเครื่องใช้และบ้านเรือน

ความสุภาพ หมายถึง การอ่อนน้อมถ่อมตนตามสถานภาพและกาลเทศะ ไม่ก้าวร้าว ไม่ใช้ความรุนแรง ไม่วางอำนาจข่มขู่ผู้อื่นทั้งโดยวาจาและกิริยา ท่าทาง แต่ใน ขณะเดียวกันก็ยังคงมีความมั่นใจในตนเอง เป็นผู้ที่มีมารยาทงามและวางตัวอย่างเหมาะสม ถูกกับ กาลเทศะ

ความกตัญญู หมายถึง ความเป็นผู้มีใจกระจ่าง มีสติ มีปัญญาบริบูรณ์ รู้อุปการคุณ ที่ผู้อื่นกระทำแล้วแก่ตนเอง ผู้ใดก็ตามที่ทำคุณแก่ตนเองแล้ว ไม่ว่าจะมากหรือน้อยก็ตามก็ยังระลึก ถึงด้วยความซาบซึ้งไม่ลืมเลือน และตอบแทนคุณต่อผู้มีบุญคุณด้วยการทำดีและประพฤติดีต่อเขา ด้วย

ความขยัน หมายถึง ความมานะพยายาม เอาใจใส่ต่องานด้วยความกระตือรื้อรัน ไม่นิ่งเฉยให้เวลาล่วงไปโดยเปล่าประโยชน์ และมิได้ย่อท้อต่ออุปสรรค ต่างๆ เพื่อให้งานสำเร็จ ตามความมุ่งหมายหรือความต้องการ ความตั้งใจเพียรพยายามทำหน้าที่การงานอย่างต่อเนื่อง สม่ำเสมอ อดทน ความขยันต้องปฏิบัติควบคู่กับการใช้สติปัญญา แก้ปัญหาจนเกิดผลสำเร็จ ตั้งใจ ทำอย่างจริงจังต่อเนื่องในเรื่องที่ถูกที่ควร เป็นคนสู้งาน มีความพยายาม ไม่ท้อถอยกล้าเผชิญ อุปสรรค รักงานที่ทำ ตั้งใจทำหน้าที่อย่างจริงจัง

ความประหยัด หมายถึงการรู้จักยับยั้ง ระมัคระวัง ใช้สิ่งต่างๆ ให้เกิดประโยชน์ ตามความเหมาะสมและรู้จักการออม

**ความซื่อสัตย์** หมายถึงการประพฤติอย่างตรงไปตรงมา ตรงต่อหน้าที่ ตรงต่อ ความเป็นจริง ทั้งตนเองและผู้อื่น ความสามัคคี หมายถึง ความพร้อมเพรียงกัน ความกลมเกลียวกัน ความปรองคอง กัน ร่วมใจกันปฏิบัติงานให้บรรลุผลตามที่ต้องการเกิดงานการอย่างสร้างสรรค์ปราศจากการ ทะเลาะวิวาท ไม่เอารัดเอเปรียบเป็นการขอมรับความมีเหตุผล ขอมรับความแตกต่างหลากหลาย ทางความคิด ความหลากหลายในเรื่องวัฒนธรรม มีความสมานฉันท์

ความมีน้ำใจ หมายถึง ความจริงใจที่ไม่เห็นแก่เพียงตัวเองหรือเรื่องของตัวเอง แต่เห็นอกเห็นใจเห็นคุณค่าในเพื่อนมนุษย์ มีความเอื้ออาทรเอาใจใส่ในความสนใจในความต้องการ ความจำเป็น ความทุกข์สุขของผู้อื่นและพร้อมที่จะให้ความช่วยเหลือเกื้อกูลและกัน

ความมีวินัย หมายถึง การปฏิบัติ ข้อบังคับ ข้อปฏิบัติเพื่อให้อยู่ในระเบียบแบบ แผน วินัยต่อตนเองเป็นพฤติกรรมในการควบคุมตนเองให้ประพฤติปฏิบัติไปตามกฎระเบียบต่างๆ ที่ได้มีการวางไว้

**นักเรียน** หมายถึง นักเรียนโรงเรียนตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี ผู้ปกครองนักเรียน หมายถึง พ่อ แม่ หรือผู้ที่รับผิดชอบเด็กนักเรียนโรงเรียน ตาดีกา ในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี

ตาดีกา เป็นคำย่อมาจากภาษามลายูว่า tama didikkan kanak kanak หมายถึง สถานที่เลี้ยงคูอบรมจริยธรรมให้แก่เด็กเล็ก ๆ สอนเพาะวิชาทางศาสนา หนังสือเรียนส่วนใหญ่เป็น ภาษามลายูยกเว้นวิชาภาษาอาหรับจะใช้หนังสือภาษาอาหรับ ภาษามลายูที่ใช้เป็นภาษามลายู ปัตตานีมากกว่าภาษามาเลย์ หลักสูตรที่สอนเป็นวิชาอิสลามศึกษาระดับพื้นฐาน

# 1.7 ข้อตกลงเบื้องต้น

# การวิจัยครั้งนี้มีข้อตกลงเบื้องต้น ดังนี้

- 1.7.1 ความหมายภาษาไทยของพระมหาคัมภีร์อัลกุรอานใช้ความหมายอัลกุรอาน ฉบับแปล ความหมายภาษาไทย โดยสมาคมนักเรียนเก่าอาหรับแห่งประเทศไทย ผู้แปลและเรียบ เรียง พ.ศ. 2541
- 1.7.2 การอ้างอิงอัลกุรอาน เป็นการอ้างอิงตัวบทพร้อมคำแปล โดยการอ้างอิงตัว บทก่อนและตามด้วยคำแปลของอัลกุรอาน พร้อมจะระบุสูเราะฮฺตามมา
- 1.7.3 การอ้างอิงตัวบทอัลหะดีบ เป็นการอ้างอิงตัวบทอัลหะดีบตามด้วยกำแปล และจะระบุเจ้าของสำนวนที่อ้างอิงตามมาด้วย

1.7.4 การแปลตำราหนังสือและเอกสารต่างๆ ที่เป็นภาษาต่างประเทศมาเป็น ภาษาไทยนั้น ผู้วิจัยจะแปลความหมายโดยภาพรวมและจะคงรักษาความหมายของข้อความเดิมใน ภาษาต่างประเทศไว้อย่างสมบูรณ์ที่สุด

#### 1.8 สัญลักษณ์

- 1.8.1 🕮 อ่านว่า ซุบฮานาฮูวาตาอาลา แปลว่า เป็นคำสรรเสริญต่อเอกองค์ อัลลอฮ 🕮 ผู้ทรงบริสุทธิ์และผู้ทรงสูงส่งยิ่ง
- 1.8.2 🗯 อ่านว่า ศ็อลลัลลอฮฮูอะลัยฮิวะซัลลัม เป็นคำสรรเสริญและคุอาอุ แค่ท่านนบีมูฮัมมัค 📽 แปลว่า ขอความสันติสุขจงมีแค่ท่าน
  - 1.8.1 🏟 วงเล็บปีกกา จะใช้สำหรับอายะฮุอัลกุรอาน

